

**NOTICE OF IMPENDING CONVICTION**  
**AVIS DE DÉCLARATION DE CULPABILITÉ IMMINENTE**

ONTARIO COURT OF JUSTICE  
COUR DE JUSTICE DE L'ONTARIO  
PROVINCE OF ONTARIO  
PROVINCE DE L'ONTARIO

Form 15 / Formulaire 15  
Provincial Offences Act  
Loi sur les infractions provinciales

FROM / DE

ADDRESS / ADRESSE

(PLEASE INDICATE CHANGE OF NAME OR  
ADDRESS HERE IF APPLICABLE)  
(VEUILLEZ INSCRIRE TOUT CHANGEMENT  
DE NOM OU D'ADRESSE, LE CAS ÉCHÉANT)

(NAME AND ADDRESS OF DEFENDANT / NOM ET ADRESSE DU DÉFENDEUR)

To / À

Location <i>Lieu</i>	Set Fine Amount <i>Montant d'amende fixée</i>	Date of Infraction <i>Date de l'infraction</i>
Parking Infraction No. <i>N° d'infraction de stationnement</i>	Licence Place No. <i>N° de plaque d'immatriculation</i>	Due Date <i>Date d'échéance</i>

The vehicle bearing the licence plate mentioned above was unlawfully parked or stopped.

*Le véhicule portant la plaque d'immatriculation susmentionnée était stationnée ou arrêté illégalement.*

The amount of the fine indicated on the Parking Infraction Notice has not been paid. Unless payment or a Notice of Intention to Appear in court for the purpose of entering a plea and having a trial of the matter is received by the above due date a conviction will be recorded against you without further notice. On conviction you will be required to pay the set fine plus court costs. An administrative fee is payable if the fine goes into default and the information may be provided to a credit bureau.

*Le montant de l'amende inscrit sur l'avis d'infraction de stationnement n'a pas été payé. À moins que le paiement ou un avis d'intention de comparaître au tribunal pour inscrire un plaidoyer et faire instruire la question ne soit reçue avant la date d'échéance, une déclaration de culpabilité sera enregistrée contre vous, sans autre avis. Sur déclaration de culpabilité, vous devrez payer l'amende fixée, plus des frais de justice. Des droits administratifs sont exigibles, en cas de non-paiement de l'amende, et de l'information peut être transmise à un service d'informations financières.*

If you do not wish to dispute the charge, you may pay the set fine amount above. Write the Parking Infraction Notice number on the front of your cheque or money order and make it payable to:

*Si vous ne désirez pas contester l'accusation, vous pouvez payer le montant d'amende fixée, indique ci-dessus. Écrivez le numéro de l'infraction de stationnement au recto de votre chèque ou mandat libellé à l'ordre de :*

**DO NOT SEND CASH IN THE MAIL**

Deliver this form and your payment to:

Please allow sufficient time for your payment to be delivered. If you have any further questions regarding this Notice, please call:

If you would like to request a trial regarding this matter please note:

1. You or your agent **must** attend at the office shown below.
2. You or your agent **must** bring this notice with you.
3. **You cannot set a trial date by mail.**
4. For your convenience and to save time, you may call in advance for an appointment.

(Office address and telephone number)  
Please note: If another court office is closer to you, you may call the above office for further instructions.

**N'ENVOYEZ PAS D'ARGENT COMPTANT PAR LA POSTE**

Faites parvenir la présente formule et votre paiement à :

*Veillez prévoir un délai suffisant pour la livraison de votre paiement. Pour toute question sur le présent avis, veuillez appeler :*

*Si vous désirez qu'il y ait un procès sur cette question, veuillez prendre note que :*

1. Votre mandataire ou vous-même **devez** vous présenter au greffe mentionné ci-dessous.
2. Vous mandataire ou vous-même **devez** apporter cet avis avec vous.
3. **Vous ne pouvez pas fixer une date pour le procès par courrier.**
4. Pour gagner du temps, vous pouvez téléphoner à l'avance pour obtenir un rendez-vous.

(Adresse et numéro de téléphone du greffe)  
Veillez noter que si un autre greffe du tribunal est situé plus près de chez vous, vous pouvez appeler le greffe susmentionné pour d'autres directives.